

# กรุงเทพฯ เดล เมล

ออก ราย ฉบับ ภาษา ไทย แด อังกฤษ

วันที่ ๖ ฉบับที่ ๑๖๗๘

กรุงเทพฯ วันที่ พฤหัสบดี ที่ ๑๖ กันยายน พระพุทธศักราช ๒๔๕๗

ราคา ฉบับละ ๕ สตางค์



**แชมพู เซ็นลูก**

ยานี้สำหรับสระเกล้า และ  
ชำระเครื่องใช้กับหนังศีรษะ  
อากรอน้ำมันและสิ่งซึ่ง  
ติดหมิ่นหมิ่นอยู่นาน และ  
สิ่งอื่นใดครกทั้งปวง ให้  
สะอาด อ่อน ลมุน และ สดาก  
เป็นมัน ดี ควับ

มีขายที่ห้างจำหน่ายยาบริดจ์วิคเคิน ฮาร์  
และที่ห้างขายยาหลวง สี่ก๊กพระยาภิรมย์

ราคา หีบละ หกสตางค์ ใน หีบมี เจ็ด ห่อ

มีขายที่ ห้างจำหน่ายยาบริดจ์วิคเคิน ฮาร์ อยู่ตรงปากคลองโรงภาษี ซ้ำ  
อีกแห่งหนึ่ง



เตา อั้งไต้เหล็ก  
เข้ามาใหม่แล้ว

ราคา ๑ บาท ๕๐ สตางค์

หมวก

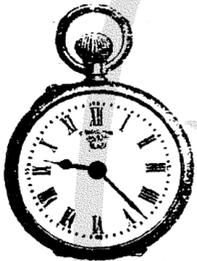
สำหรับ เด็ก รูปอย่างงาม ๆ ชนิด

พวง, สักหลาด และ ต่าง ๆ

ราคา ๑ บาท ๖๐ ๗๐ ๘๐ ๙๐ สตางค์

มีหลายอย่างเข้ามาใหม่แล้ว

ข้าพเจ้า ผู้จัดการ ห้าง เ. โอโยนา ถนน พหลโยธิน กรุงเทพฯ  
ขอ ความเรียน ท่าน ผู้มีบรรพชาศรัทธา ทุก ๆ ท่าน ขอ ประกาศแจ้งความ ให้มก  
กรม ทั้งหลาย ทราบทั่วกัน ด้วย มีข่าว มาจาก นายห้าง เ. โอโยนา ว่าพอ ถึง วันที่ ๑๖  
สิงหาคม ที่ไป ถึง ประเทศ ยี่มุ่นแล้ว ความ คั่งใจ ของ นายห้าง นั้น ก็ประสงค์  
จะ ออก ไป ตรวจ สินค้าต่าง ๆ ที่ประเทศ ยี่มุ่น กับ จะ ได้ ไป เยี่ยม บิณฑบาต และ  
ญาติ ทั้ง หลาย ด้วย เวลานั้น นายห้าง กำลัง ตรวจ คราวสิ้น ค้าต่าง ๆ ใน ระหว่าง ประ  
เทศ ยี่มุ่น กรม ประเทศ ยี่มุ่น เพราะ สิ่งของ ใน ประเทศ ยี่มุ่น ย่อม มีแปลกกว่า ประ  
เทศ ยี่มุ่น อย่างไร ๆ ๑-๓-๓ ทั้ง หวังใจ ว่าท่าน ผู้เคย ดูคน ห้าง เ. โอโยนา ทั้ง  
หลาย คง จะ ไป ดูคน ห้าง ตามเคย เหมือน กับ นายห้าง หวัง เหมือน กัน แต่ ก่อน  
นี้ บาง ท่าน ก็ต้อง การ สั่ง ของนอก นายห้าง ก็ช่วย จัดการ สั่ง ด้วย จาก หมายบาง ที่  
ไม่รับ ใจ เลย ไม่ได้ ก็มี  
เพราะ ฉะนั้น เวลา นี้ นายห้าง ซึ่ง ไป ประเทศ ยี่มุ่น เบน โอโยนา อัน ดีแล้ว ก็  
ท่าน จะ ต้อง การ สั่ง ของ เมือง นอก จะ เบน ของ อะไร ก็ตาม โปรด มี จิต พยายาม  
ไป ยัง ห้าง เ. โอโยนา หรือ ท่าน จะ ไป ดูก ลง กับ ข้าพเจ้า ผู้จัดการ ก็ได้ หรือ  
ท่าน จะ โทรศัทพ์ ไป ก็ได้ ข้าพเจ้า จะ จัดการ ออก ไป ให้ นายห้าง ช่วย สั่ง ของ  
มาให้ ท่าน ได้ ตาม ประสงค์ ขอ ให้ท่าน โปรด สั่ง เสีย โดยเร็ว เพราะ นาย  
ห้าง ไป คราวนี้ ภายใน ๓ เดือน เท่า นั้น จะ กลับ มา กรุงเทพฯ ตามเดิม



นาฬิกาที่ คือ นาฬิกา อย่าง ดี ที่ มีขาย ในกรุง  
สยาม ใคร ๆ ก็ ย่อม รู้จัก คือ นาฬิกา  
ตรา สมิธ

ห้างทำ นาฬิกา นี้ ได้ ตั้ง ให้ ห้าง ข้าพเจ้า เบน เ. โอโยนา ใน กรุง ยี่มุ่น  
เที่ยว เมล นี้ นาฬิกา ตรา สมิธ ได้ ตก เข้า มา มาก ทั้ง เวียดนาม จีน, เวียดนาม  
เกิด เวียดนาม และ ไทย พม่า และ บาง นำเข้า, นำเข้า และ นำเข้า  
ใน เวียดนาม

นำนาฬิกา ตรา สมิธ คือ นาฬิกา ที่ เติมน้ำมัน และ ทน กว่า นาฬิกาอื่น ๆ ทุก ๆ ชนิด  
นาฬิกา ตรา สมิธ อย่าง นี้ มีขาย แต่ ที่ ห้าง  
เอ. โอ. บี แห่งเดียวเท่านั้น

สระเย็น โฉม

แบบ ฮาทำ รีม ดี เค็ม แด ฮ่าง ประ ดิม ฐ์ ซึ่ง ประ ดิม คือ  
เครื่อง ที่มี โฉม ปลูก ตา ๆ ปลูก ที่ ใช้ ประ ดิม มี  
เครื่อง ยา ดี เค็ม ที่ เรียกว่า น้ำ มัน คับ ปลา นอกจาก  
ยา ที่ ประ ดิม เครื่อง ยา ฮาทำ เด็ด (โอ รัน เป็ คอน เน็ด) ใน  
จำนวน น้ำ ยา ฮาทำ มี ๕ แกรม แด ปราศ จาก เนื้อ มัน  
ที่มี มัน ซึ่ง ทำ ให้ รับ ประทาน ยา ไม่ ชอบ คั้น

น้ำ มัน คับ ปลา นี้ ทน ทั้ง หลาย ได้ เห็น สรรพ คุณ  
๑) นา ข้าง นอก เด็ด แด มี ความ เร็ว คือ ทวี รีม ทุก ๆ มี ว่า  
๒) นา ข้าง นอก ประ ดิม ได้ ก็ ฮาทำ รีม ไรศ ต่าง ๆ โดกรัง โดย  
๓) นา ข้าง นอก ประ ดิม ด้วย คับ ปลา นั้น คน นิยม รีม ทวี ไม่  
เพราะ ฉะนั้น ยา ฮาทำ ที่ ประ ดิม ด้วย คับ ปลา นี้ ซึ่ง ปราศ จาก  
เนื้อ มัน มี ที่ เบน มัน ซึ่ง กระ ทำ ให้ คน เจ็บ ช่วย ยับ รีม  
เมื่อ จะ ใช้ ในการ รักษา โรค ที่ โคนั้น สรรพ คุณ ยา ฮาทำ รีม คือ ประ ดิม  
ยา ฮาทำ ที่ จะ รับ ประทาน นี้ คือ



LOTUS SOLVENT.

ยาไขว้นท์

ยานี้ เบน ยา แก้ ไข กัด กัด, แก้ ไข ถอน  
แก้ คัน แก้ ผด, แก้ หิด ต่าง ๆ ยานี้ ทา  
วันละ ๒ ครั้ง

ยานี้ มีขาย ที่ ห้าง ขาย ยา ตรา สมิธ  
ปากคลอง โรงภาษี กรุงเทพฯ  
sold only at  
LOTUS DISPENSARY  
CORNER, CUSTOM HOUSE  
LANE.  
๑, ๒๓, ๓๓, ๕๗ ๑ ๒,

แจ้งความ

บริษัท เบน เ. โอโยนา จำกัด ขอแจ้ง  
ตั้ง โดย พระบรมราชานุญาต

ขอแจ้ง ความ มาก อำนวย การ  
มี ศักดิ์ พัด เรือ (พลา) พระยาภิรมย์  
ราชสมบัติ พระยาภิรมย์สมบัติ พระยา  
ภิรมย์ โสภณกร และ พระยาภิรมย์สมบัติ  
เดโช รบ ดน แอ แอ มี ศักดิ์ เด. วิ. วิ. วิ.  
อตรา ออก เป็น ฝาก บริษัท  
รายวัน ร้อยละ ๑ บาท ค่ำปี ฝาก เงิน  
ประจำ ตัว ร้อย ละ ๑ บาท ค่ำปี ฝาก ลง กับ  
ผู้จัดการ เสีย ก่อน  
ออก พัก เบ็ด คง แด ๓ โมง เข้า ถึง ๑ โมง  
โมง วัน เสาร์ ถึงเที่ยง  
กรุงเทพฯ วันที่ ๑๖ มกราคม  
วิเทศ โทรศัทพ์ ๑๒๕  
เอ. โอ. บี  
ผู้จัดการ



แจ้ง ความ ด้วย ขัน  
เป็น แพทย์ ที่ พ้น ได้ ทุก ชนิด และ  
ถอน พ้น มี ให้ เจ็บ ฮา จะ รีม รวง ได้  
เพราะ ทำ ตาม แบบ อเมริกัน ราคา คิด ถูก  
ที่สุด บ้าน หมวย เลข ๒๒๘ หน้า โรง พัก  
สำแยก กรุงเทพฯ  
๑, ๒, ๓, ๕๗, ๖, ๗

พระราชพงษาวดาร พม่า

เล่ม ๘

พระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมหมื่น นวราชป ระพันธ์พงษ์  
ทรง รचना  
พิมพ์ เดิม ๕๐๐

มีจำหน่าย ตาม ร้านขาย หนังสือ ทั่วไป แต่ ที่ โรงพิมพ์ กรุงเทพฯ เดล เมล  
ราคาเล่มละ ๑ บาท

ถ้าท่านจะสูบยาสูบซิเกตต์  
อย่างดี ที่ ดี ที่ ยี่มุ่น ฮาทำ รีม เป็  
ไม่ มี ยาสูบ ไร จะ ดี เสมอ เหมือน  
ยาสูบ มวย มื่อ ทุก ๆ มวน แต่ ผู้ที่  
มวน ตกด คน ผู้ บัง รีม นี้ มีความ รุ่ พิเศษ  
ใน เวียดนาม



ถ้า ท่าน สูบ  
ยาสูบ ไร จะ ดี  
๕ รุ่ ดี กว่า สูบ  
กับ ยาสูบ ที่ นำ เข้า

The Ship of the Desert  
is no less famous than

**Bouton Rouge**  
and  
**MUCCA**  
EGYPTIAN  
CIGARETTES



A Luxury  
to  
the Men of  
Taste

เอ. โอ. บี  
ห้าง เอ. โอ. บี กรุงเทพฯ

*Maspero freres*

กรุงเทพ ฯ เดลินิวส์ หน้า (๒)

วันพฤหัสบดี ที่ ๑๖ กันยายน พระพุทธศักราช ๒๔๕๗

ข่าวมหาดหลวง

(โทรเลข รอยเขียว)

ข่าวประเทศ เรือเขียว

กรุงลอนดอน วันที่ ๑๖ กันยายน

กรุงปารีส ได้รับ โทรเลข ฉบับ ๑ แสดงความ รอด ใจของ ทหาร เรือ อังกฤษ และ...

ฝ่ายฝรั่งเศส ก็ได้ นำปืนใหญ่ ทหารบก มา รักษา เมือง แซมดิน...

(โทรเลข รอยเขียว)

เรือดำน้ำในทะเลดำ

กรุงสตอกโฮล์ม วันที่ ๑๕ กันยายน

เรือดำน้ำ ๓ ลำ ซึ่งได้ ไป พบ เรือดำน้ำ มา วินเซอร์ มีด้า ๑ ที่ชาย ทะเล โกร...

ในทะเลเดเดเวียติก

กรุงปารีส วันที่ ๑๖ กันยายน

เรือดำน้ำ ๓ ลำ ซึ่งได้ ไป พบ เรือดำน้ำ มา วินเซอร์ มีด้า ๑ ที่ชาย ทะเล โกร...

การยุทธทางแดน อิตาลี

การยุทธทางแดน อิตาลี ยัง ไม่มี เปลี่ยนแปลง

(โทรเลข ฮาวาย)

การยุทธทางแดน เวียดนาม

กรุงปารีส วันที่ ๑๖ กันยายน

มีข่าวจาก กรุงเวนิส ว่า กองทัพฝรั่งเศส ได้ ออกไป ทาง คันทัน...

ทางเมือง โกรแม็ซ เวียดนาม เรือดำน้ำ ๓ ลำ ซึ่งได้ ไป พบ เรือดำน้ำ มา...

ข่าวเบ็ดเตล็ด

หน้า ๖ ยังมี ข่าว

วันนี้ มี แข็งความ ชาย เดลดี, เซอ...

ไปเปลี่ยนอากาศ

ได้ข่าวว่าหลวงพระบางพร้อมประจักษ์...

ออกแล้ว

พระ รวย พงษ์พานิช พม่า เดิม ๒ ซึ่ง...

พงษาวดาร

ได้ข่าวว่า ระหว่างนี้ พระเจ้าบรมวงศ์...

การเรียกรายสร้างหรือซื้อ

เรือรบถวาย

วันที่ ๑๕ กันยายน พระพุทธศักราช ๒๔๕๖

จำนวนเงิน เรียกรายที่ ได้รับ ได้แล้ว เงิน...

๒๓๓๕ บาท ๙๒๘ ๗, ๗,

ในการ รุ่ง รุ่ง มนต์ ที่ ตาม ต่อ...

มวยหนัก

ด้วยพระวิสุทธิสาร ติษฐ อนุภิก...

แบ่งงานมาก

ได้ข่าวว่า หม่อม นาย ทหาร บก คิง...

สมมุติเทศนิบาต

ได้ข่าวว่า พระเจ้าบรมวงศ์ เสร...

ต้อง ออก แล แทน

ได้ข่าวว่า ได้ มี พระบรมราช โองการ...

จะ ต้อง ยก ไป

ได้ทราบ ว่า เป็น อัน กระ รัน เวลา...

ฟุตบอล นำพระ ที่ นิ่ง

(วันอังคาร ที่ ๑๕ กันยายน)

วันอังคาร ที่ ๑๕ เดือน นี้ เป็น วัน กั...

หม่อม มืด บอด รุ่ง รุ่ง ใน ระหว่าง นักเรียน...

ครึ่งแรก

ผู้ กัด สิ้น ได้ เบ้า กบ หัก เขียว...

ครึ่งหลัง

นัก เรียน นาย ร้อย ทหาร บก นี้ ก็ มี...

ส่วน ร่วง กาย นั้น ถ้า จะ ดู ด้วย...

ส่วน ความ ร้อง โว นี้ เมื่อ ถึง...

ใน วัน นี้ ผู้ เล่น ฟุตบอล ทุก คน ได้...

ใจศุข ว้าย

พอ เล่น ไม่ ได้ สัก ก็ นึก...

ครึ่งหลัง

พอ ได้ เวลา ได้ เข้า รุ่ง รุ่ง เสร...

พระราชาคณะเสนาบดี

พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ผู้ พระ...

ทรง คำนึง พงษ์พานิช นายร้อย...

พระราชาคณะเสนาบดี

พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ผู้ พระ...

ทรง คำนึง พงษ์พานิช นายร้อย...

เมือง นาร ตำบล ... เมือง นาร ... เมือง นาร ...

ข้อสัญญาตามเคย ... ข้อสัญญาตามเคย ... ข้อสัญญาตามเคย ...

โรงเรียน พัทธ นาร ... โรงเรียน พัทธ นาร ... โรงเรียน พัทธ นาร ...

เครื่อง เวช ยนต์ของห้างเทพนครพานิช ... เครื่อง เวช ยนต์ของห้างเทพนครพานิช ... เครื่อง เวช ยนต์ของห้างเทพนครพานิช ...

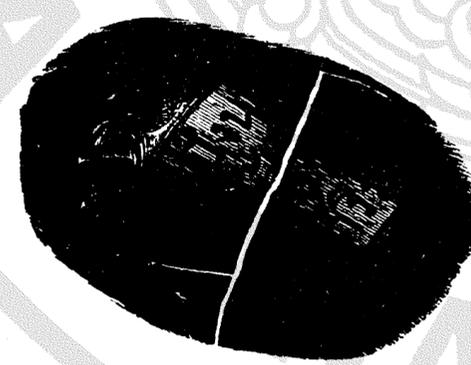
เมือง นาร ตำบล ... เมือง นาร ... เมือง นาร ...

ข้อสัญญาตามเคย ... ข้อสัญญาตามเคย ... ข้อสัญญาตามเคย ...

โรงเรียน พัทธ นาร ... โรงเรียน พัทธ นาร ... โรงเรียน พัทธ นาร ...

เครื่อง เวช ยนต์ของห้างเทพนครพานิช ... เครื่อง เวช ยนต์ของห้างเทพนครพานิช ... เครื่อง เวช ยนต์ของห้างเทพนครพานิช ...

แจ้งความ ... แจ้งความ ... แจ้งความ ...



# ห้างขายยาภิกริมแอนนิโก

แจ้งความ ... แจ้งความ ... แจ้งความ ...



แจ้งความ

ขอแจ้งความว่า... แจ้งความ

ด้วยข้าพเจ้า... แจ้งความ

แจ้งความ กรมพลตระเวน... แจ้งความ

แจ้งความ กรมพลตระเวน... แจ้งความ

แจ้งความ กรมพลตระเวน... แจ้งความ

แจ้งความ กรมพลตระเวน... แจ้งความ

วินิจฉัยการ

หลวงตรวจเมือง... แจ้งความ

แจ้งความ

ด้วยกรมจะเราก... แจ้งความ

แจ้งความ (ห้าง อินเตีย) ... แจ้งความ

แจ้งความ กรมพลตระเวน... แจ้งความ

แจ้งความ กรมพลตระเวน... แจ้งความ

แจ้งความ กรมพลตระเวน... แจ้งความ

แจ้งความ

ด้วยกรมจะเราก... แจ้งความ

แจ้งความ

ขอประกาศให้... แจ้งความ

ประกาศที่... แจ้งความ

แจ้งความ กรมพลตระเวน... แจ้งความ

แจ้งความ กรมพลตระเวน... แจ้งความ

แจ้งความ กรมพลตระเวน... แจ้งความ

แจ้งความ

ด้วยกรมจะเราก... แจ้งความ

แจ้งความ

ด้วยกรมจะเราก... แจ้งความ

แจ้งความ กรมพลตระเวน... แจ้งความ

แจ้งความ กรมพลตระเวน... แจ้งความ

แจ้งความ กรมพลตระเวน... แจ้งความ

แจ้งความ

ด้วยกรมจะเราก... แจ้งความ

รถจักรยาน ไตร อิมพ์... TRIUMPH... แจ้งความ

แจ้งความ กรมพลตระเวน... แจ้งความ

พระราชพงศาวดารพม่า... แจ้งความ

ข่าวเปิดคดี

ทำบุญ ๑๐๐ วัน

ได้ข่าวว่าใน วันที่ ๑๕.๑๐.๕๖... มี การ ทำบุญ ๑๐๐ วัน ที่ ศพคุณ นาย...

คดีเรื่องหลวงสรสวรรค์

คำพิพากษาแย้งของ

พระยาภูธเนศวร์

ศาลรับสั่งพิเศษ

(คดีวันที่ ๕ เดือนนี้)

คำพิพากษา

แล้วขุนทรวง ๑ ว่าดังพระศรีศักดิ์เกิด... คำพิพากษาว่า ให้ ขุนทรวง ๑...

เหตุการณเป็นดังนี้... ขุนทรวง ๑ ว่าดังพระศรีศักดิ์เกิด... ขุนทรวง ๒ ว่าดังพระศรีศักดิ์เกิด...

รายพระนามแด่ นามผู้ส่งเงินเข้า... ขุนทรวง ๑ ว่าดังพระศรีศักดิ์เกิด... ขุนทรวง ๒ ว่าดังพระศรีศักดิ์เกิด...

บอกขายเรือกลไฟ... ขุนทรวง ๑ ว่าดังพระศรีศักดิ์เกิด... ขุนทรวง ๒ ว่าดังพระศรีศักดิ์เกิด...

ขอแจ้งความให้ท่าน ทั้งหลายทราบ... ขุนทรวง ๑ ว่าดังพระศรีศักดิ์เกิด... ขุนทรวง ๒ ว่าดังพระศรีศักดิ์เกิด...

โรงหนัง พัฒนาลัย สยามยอด... ขุนทรวง ๑ ว่าดังพระศรีศักดิ์เกิด... ขุนทรวง ๒ ว่าดังพระศรีศักดิ์เกิด...

แบบลอนอ่านเรื่องการเพาะปลูก... ขุนทรวง ๑ ว่าดังพระศรีศักดิ์เกิด... ขุนทรวง ๒ ว่าดังพระศรีศักดิ์เกิด...



**“ไวท์ ฮอล” วิคกี**  
(เหล่า วิคกี “ตรา ม้าขาว”)  
โดย พระบรมราชานุญาต  
สมเด็จพระเจ้าแผ่นดินอังกฤษ  
สมเด็จพระเจ้าแผ่นดินสยาม  
สมเด็จพระเจ้าแผ่นดินเดนมาร์ก  
มีจำหน่ายทั่วไป  
ทางสยาม ฟอสเฟต  
เบอร์ ๒๒ ถนนสาทร กรุงเทพฯ  
๑๒๒-๑๐-๕๑-๑-๑

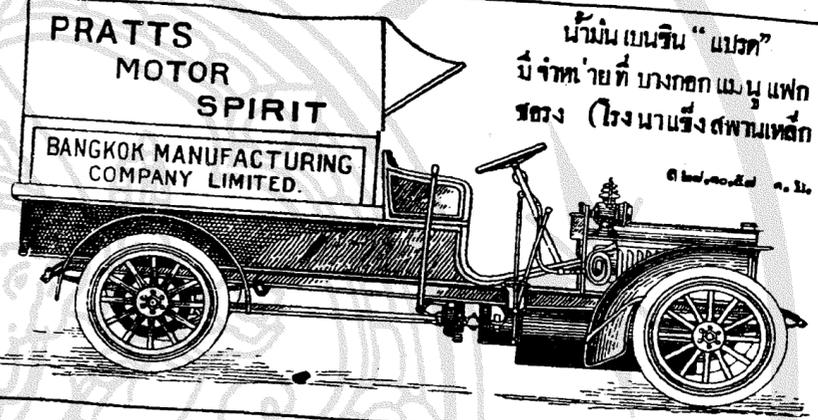
ยาอียิปต์ ซี แกร์  
ชื่อ เซนต์มิลล์  
เบนยามอนใหญ่ ทำด้วยยาอียิปต์  
ชนิดที่ ๑ ๒ มีขายที่  
ห้าง โอเรียนเต็ล สโตร์  
ห้าง เคียบฮิวเฮง  
ฝั่ง คลอง โกลด์ ต่าเม่ เจ้าพระยา  
ราคา พันละ ๑๐ บาทถ้วน  
ร้อยละ ๒๐ บาทถ้วน

ประกาศศาลแพ่ง  
สนามศุภชลาศัย ยุติกรรม  
ด้วย จินตนาการ พึงได้ ยืนคำ ร้องว่า  
เมื่อ เดือน เมษายน พ.ศ. ๒๕๕๕ จิน  
ตนาการ ขูดเงินของ ผู้ร้อง ได้เงิน ๒,๐๐๐  
บาท ไปฝากไว้ ยัง ธนาคาร ช่อง กง แด  
เชียงไฉ่บงกั แล้ว จินตนาการ ขูดได้  
ออก ไปขาย ที่ เมือง กวางตุ้ง ประเทศ จีน  
เมื่อ เดือน มกราคม พ.ศ. ๒๕๕๖ จิน  
ตนาการ ผู้มีอยู่ เสนอฎีกา ให้ ศาล กง  
ตั้งเป็นผู้ คัด การ พหุ มรดก จีน กวาง  
ตุ้ง ขึ้น คัด ไป  
ศาล แพ่ง ได้ นัด ได้ ส่วน คำ ร้อง นี้  
กำหนด วันที่ ๓๑ ตุลาคม พ.ศ. ๒๕๕๗  
เวลาบ่าย ๓ โมง เพราะฉะนั้น ถ้า มี  
ผู้ใด มี สิทธิ เกี่ยวข้อง กับ พหุ มรดก  
จีน กวางตุ้ง ผู้ ขูด นี้ แต่ อย่าง หนึ่ง  
อย่างใด แล้ว ก็ ให้ ยื่น คำ ร้อง คัด  
ค้าน แด ศาล กง ตั้ง ศาล เสีย ก่อน  
วันนัด ได้ ส่วนนี้ ถ้า พ้น กำหนด แล้ว  
ไม่มี ผู้ใด ไป ร้อง คัดค้าน ศาล จะ คัด  
การ คัด ไป ตาม กฎหมาย  
ประกาศ มา ณ วันที่ ๑๓ กันยายน พระ  
พุทธเจ้าทรง ๒๕๕๗  
พระ จินตนาการ  
อริยมุนี ผู้พิพากษา  
๑. ๑๒. ๖. ๕๑. ๑. ๑

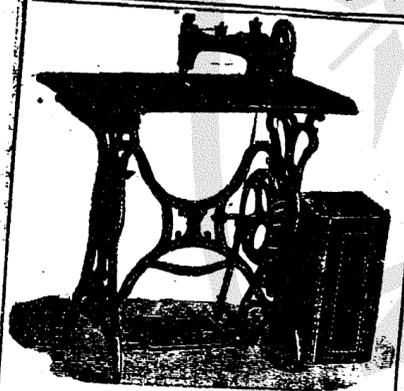
**แจ้งความ ขาด รถ กุญแจ**  
ด้วย มี รถ กุญแจ หัวกระโหลก นอก  
คันยี่ห้อ พิง ทา สีแดง ใหม่ ยาง ก็ ยิง  
บริบูรณ์ คือ อยู่ เป็น รถ ทำ ที่ เมือง นอก  
คลอง หัว คิง รูป ทรง สูง โปรง มี ธงขาย  
กับ มี สี สว่าง ขนาด สูง ๘ นิ้ว กุญแจ สี สว่าง  
คู่ นี้ ว่า พัง ไม่ พยายาม ว่า สว่าง  
งานเพียงไร ขอ บอก ว่า เมื่อ ท่าน  
มา ดู เหม แล้ว คง ต้อง รอบ เปรี้ยง และ  
เครื่อง รถ พร้อม จะ ขาย ราคา พอ สมควร  
เมื่อ ท่าน จะ ร้อง ก็ ร้อง ทั้ง มี เครื่อง พร้อม  
หรือ จะ ร้อง เมาละ รถ หรือ จะ ร้อง เมาละ มี  
อย่าง เดียว ก็ได้ กับ มี รถ ออก ที่ คัด  
มี ประทุน และ รถ ไม่ มี ประทุน รูป ทรง งด  
งาน ทำ ที่ เมือง นอก กับ มี เครื่อง  
พร้อม ขาย ด้วย ราคา ไม่ แพง ถ้า ท่าน  
ผู้ใด จะ ต้องการ ซื้อ รถ ชนิด นี้ ขอ ให้  
ถาม และ มา กัด กับ ข้าพเจ้า ณ ที่ โรงรถ  
นำ วัด ชนะ สงคราม  
โทรศัพท์ ที่ ๒๓๖  
นายคุ้ม ผู้จัดการ  
๑. ๑๒. ๖. ๕๑. ๑. ๑

พึง เข้า มา ถึง  
รถจักรยานยนต์ชนิด  
**แอน. อล. ยู.**  
ต่าง • ชุด ๒ เร่งม้า มีสายพานพร้อม  
" • ชุด ๓ เร่งม้า " เดนมาร์ก  
" • ชุด ๓ เร่งม้าครึ่ง " " "  
" • ชุด ๓ เร่งม้าครึ่ง ชนิด ประหยัดอย่างพิเศษ เดนมาร์ก  
เชิญ ท่าน มา ชม ตาม ความ พอใจ  
ที่ บริษัท ยี. กอ. เรอ. เอน. โท  
ประจวบคีรีขันธ์

โรงเรียนซึ่งบางกอกมาบุฟเฟอชิง กำปนีนิมิตต์  
ได้รับ พระราชทานพระบรมราชานุญาต ใน  
พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว  
มีจำหน่ายต่าง ๆ เช่น ไร้วอลเตอร์ แพรก แต่ น้ำหวานอย่างอื่น ๆ  
กับอาหาร แซ่ น้า เป็น ตน เนื่อ ชนิดต่าง ๆ



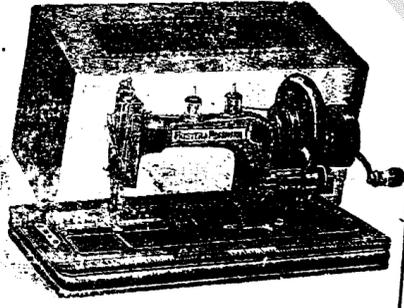
**PRATTS MOTOR SPIRIT**  
BANGKOK MANUFACTURING COMPANY LIMITED.  
น้ำมันเบนซิน “แปรท”  
มีจำหน่ายที่ บางกอก แมนูแฟก  
ชริง (โรงงานแข็งสพานเหล็ก)  
๑. ๑๒. ๖. ๕๑. ๑. ๑



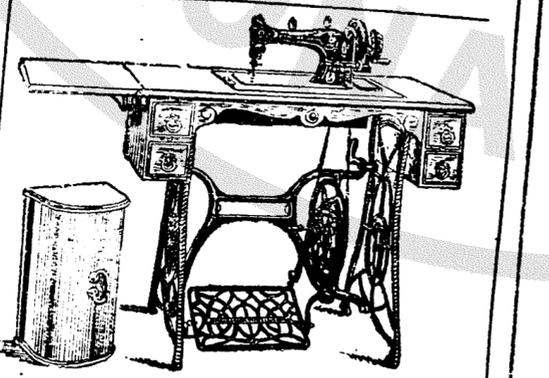
**จักรเย็บผ้า ใหญ่**  
มี เครื่อง ฮั่วโตด์ พร้อม ราคา เติม ๘๗ บาท  
๕๐ สตางค์ ราคา จำหน่าย ๘๓ บาท ๕๐ สตางค์  
วันขายลดราคา วันสุดท้าย คือ วัน อังคาร ที่ ๓๓  
สิงหาคม เพราะ ฉะนั้น ถ้า ท่าน จะ ต้อง การ ใด  
ก็รีบ มา ซื้อ เสีย ไร้อะไรจะได้ ของ ราคา ถูก ๆ



**ของค้เข้าใหม่**  
๓๐ เครื่อง แต่ง ตัว  
เครื่อง เรียม - ๓๐  
แรง หัวแปรง เด ของ  
อื่น ๆ อีก มาก



**จักร เย็บผ้า เล็ก**  
ราคา เติม ๕๓ บาท ราคา จำหน่าย ๕๒ บาท  
สิ่งของทุกอย่าง จำหน่ายลดราคา เพราะฉะนั้น ท่าน จะ  
ซื้อ ของ ถูก ๆ ได้ เร็วทัน รับ มา



**จักรเย็บผ้า**  
มี เครื่อง ฮั่วโตด์ พร้อมทุกอย่าง ราคา เติม ๓๒๕ บาท  
ราคา จำหน่าย ๓๑๒ บาท

ห้าง บอ เนียวกำปนี แอนกำปนีนิมิตต์ ถนนเจริญกรุง แถถนนสี พระยา กรุงเทพฯ



ปูนซีเมนต์ตราคัทนี ใคมีคุณภาพไร้อะไรหลายมามากแล้ว แต่ได้กระทำให้เป็นที่พอใจของผู้ใช้ทุกสิ่งทุกอย่าง

มีจำหน่ายทุกแห่ง ในกรุงเทพฯ และ ราคาที่ถนัด

**ห้าง บอ เนียวกำปนี พ.จ.ก.**

ปลานเตียน แก้วผู้เขียวในกรุงเทพฯ

ขายลดราคา

# สยามมา

ท่านมีสยามมาพร้อมกับหนังสือของท่านแล้วหรือยัง? ก็ถึงท่านควรหาไว้ด้วยอีกหน่อยท่าน จะหาซื้อไม่ได้ เพราะโรงพิมพ์นี้ได้เลิกพิมพ์เสียแล้ว เวลาที่ยังมีเหลืออยู่บ้างเล็กน้อย

**ถ้าท่านต้องการ**

**จะขายให้ท่าน โดยราคาถูก ๆ**

ซึ่งราคาเท่าที่จำหน่ายนี้ ท่าน จะหาซื้อที่ไหนไม่ได้อีกแล้ว แต่ก่อนจำหน่ายเล่มละ ๓ บาท (กับปี ๑๐ บาท) มีดังนี้

**เล่มละ ๕๐ สตางค์ ๑๒๖ เล่ม (ปี ๑) ๕ บาทเท่านั้น**

มีรวมเล่ม ๑ ถึง ๖ เล่มละ ๗ ถึง ๑๖ ราคา ๕ บาท

ปีที่ ๖ มีแค่เล่ม ๑ ถึง ๑๖

หนังสือที่ออกตั้งแต่ ๒๐ ปีที่ผ่านมา (๒๐๓ เล่ม) จะขาย ๗ บาทเท่านั้น

แต่ก่อน ๑๒ เล่ม ท่าน จะต้องเสีย ๒๖ บาท สำหรับหนังสือข้างต้นข้างต้น ในสยามมาฉบับนี้ มีมากถึง ๓ เล่ม นี่จึงไม่แพงทีเดียว ท่านผู้ใดต้องการจะซื้อ ได้

วัน ขายหนังสือโดยมาก แล

**โรงพิมพ์ กรุงเทพฯ เซลิมันต์**

**เมื่อท่านจะไป**

เมื่อท่านจะไปเที่ยวความบ้านนอก ออกนา โดยรถไฟก็ได้ โดยเรือก็ได้ โดยรถยนต์ก็ได้ หรือหาหนังสือไปอ่านด้วย เพราะการไปเที่ยวไกล ๆ เช่นนี้มักรู้สึกเบื่อหน่ายเร็ว

หนังสือที่ท่านควรหาติดตัวไปนั้น ท่านต้องเลือกหนังสืออ่านเล่นที่ดีที่มีคุณค่าให้ท่านเพลิดเพลินใจได้ เช่นหนังสือเรื่อง

ได้ดามา ซึ่งเล่มหนึ่งอ่านเล่นช้านานทีเดียวต่างที่ส่วนหนึ่งพอเพียง จะทำให้ท่านเพลิดเพลินได้นานหลายชั่วโมงด้วยมีถึง ๕ เล่ม จึงจบ ราคาเล่มละ ๕๐ สตางค์

**เรื่อง ความ ถักถอบ ทอสูง ไบรอน** ซึ่งเล่มนี้เรื่องน่าสนใจมากเล่มละ ๓ บาท

มี ๓ เล่ม จบ ราคาเล่มละ ๑๕๐ สต. หรือ ๓ เล่ม ๓ บาท

**เรื่อง คำนำของ อรรถวิเศษ** ซึ่งเล่มนี้เรื่องน่าพิศวง ชวนชวนใจไม่แสดงแก่ความคิดอย่างใดเลย ราคาเล่มละ ๗๐ สต.

หนังสือเหล่านี้ ท่าน จะหาได้ที่ร้าน จำหน่ายหนังสือเล่มที่ โรงพิมพ์กรุงเทพฯ เซลิมันต์

**หู ใต้ ข่าน มากย่อมรู มากเป็น ขรรพคา**

หนังสือที่ ท่าน จำเป็น มีไว้สำหรับบรรณาคูเล่มของ ท่าน นั้นคือ

**พระราชพงศาวดารพม่า** ซึ่งพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมหมื่นนเรศวรธิเบศร์ทรง รวบรวม ในสมัยที่สมเด็จพระเจ้าอยู่หัวบรมโกศ (ตั้งแต่ ต้นปี ๑ ถึง ต้นปี ๒) ต้นปี ๑ ถึง ต้นปี ๒ นั้น แท้จริงพิมพ์อยู่ ๕ เล่มแล้วแต่ยังไม่ทั่ว หนังสือนี้ มีประโยชน์แก่คนไทยทุกคน ด้วยเป็น พระราชพงศาวดาร ของเพื่อนบ้านของเรา

ซึ่งเราควรจะต้องรู้ไว้บ้าง ราคาเล่มละ ๓ บาท

**พระราชพงศาวดารไทยใหญ่** ซึ่งพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมหมื่นนเรศวรธิเบศร์ทรง รวบรวม เช่นกันนั้น ก็ได้พิมพ์เสร็จแล้วเหมือนกัน มี ๓ เล่มจบ

หนังสือนี้เป็น พระราชพงศาวดาร ของ ไทย ใหญ่ เพราะฉะนั้น ไม่จำเป็นจะต้องบอกว่าไทยเราควร รู้ไว้หรือไม่ ราคาเล่มละ ๓ บาท

มีจำหน่ายที่ โรงพิมพ์ กรุงเทพฯ เซลิมันต์

**สิ่งที่พิมพ์ของห้องปฏิบัติ** ใคร ทำ คิด จะ ปฏิบัติ ไม่ได้ ก็ ไป

ไม่รู้อีก กฎหมาย ด้วย บ้านเมือง ไม่ยอม ให้ปฏิบัติ เช่นนี้

และ ท่านควร จะอ่าน กฎหมายบ้างคือ

หนังสือตำราแปลรวม ของคำพิพากษาศาลฎีกาบางเรื่อง ซึ่ง พจนานุกรม

กิจวิจารณ์ (พระครูมธุรัตย์) เรียบเรียง ขึ้นนั้น มีประโยชน์แก่ผู้ที่ศึกษาวิชา

กฎหมายมาก ด้วย หนังสือนี้ จะช่วยให้ การ ค้นหาคำบางเรื่องง่าย ตาม ราคา

เล่มละ ๓ บาท

**แบบค้น กฎหมาย รัชกาลที่ ๕ ที่ ๒** เล่มละ ๓ บาท คำพิพากษาศาลฎีกา เล่ม ๑

ถึงเล่ม ๕ ของ นาย โยเนียบัตถ์พิชิต ปัทมภาษิต เมืองสมุทรปราการ จะ เป็น เครื่อง

มือสำหรับค้น หา คำพิพากษาศาลฎีกา ที่กล่าว ไว้ได้ง่าย และสะดวก ตลอดเวลาที่ท่าน

ต้องเปิดดูค้น หา ตาม ตำราที่ มีอยู่ เพราะเล่มนี้ มีคำค้น ไว้ ครบถ้วนแล้ว การ

ศึกษานานฉบับนี้ ยังมี เนื้อหา และ หา คัด ได้ทันใจ ราคาเล่มละ ๓ บาท

มีจำหน่ายที่ โรงพิมพ์ กรุงเทพฯ เซลิมันต์

แต่ที่ โรงพิมพ์ กรุงเทพฯ เซลิมันต์

เคเลิมันต์

**ท่านหมด ความ แด นักเขียน กฎหมาย**

ในการ ศึกษา กฎหมาย ท่าน จะ ต้อง อ่าน คำพิพากษาศาล ใน คดี ต่าง ๆ ด้วย

ถ้า ไม่อ่าน คำพิพากษาศาล ดูแต่ฎีกา ให้รู้ไว้บ้าง อย่างนี้ ก็ จะ ไม่สามารถรู้ ความ

เข้าใจ ความประสงค์ของ กฎหมาย ได้ ครบถ้วน

คำ ซึ่ง ฎีกา แตก แตกต่าง กฎหมาย เป็น ที่ ดูก่อน นี้ ก็คือ คำพิพากษา ท่าน หมด

ความ แด นักเขียน กฎหมาย จึง ควร อ่าน คำพิพากษาศาล ให้รู้ไว้บ้าง ทุก ท่าน

คำพิพากษาศาล ที่ ได้ มี มาแล้วมาก มาหลาย ฉบับ นัก

ที่ ต้อง การ ได้ ทันทีทันใจ ตำราที่ ไม่ ใช่ น้อย

เวลานี้ เครื่อง มือ สำหรับ ค้น หา คำพิพากษาศาล ที่มี รวดเร็ว คือ ตำรา รวม

คำพิพากษาศาลบางเรื่อง เล่มละ ๓ บาท ถึง ๑๒ เล่ม ซึ่ง พจนานุกรมกิจวิจารณ์ เค

เลิมันต์ ฉบับนี้ เรียบเรียง ใน กระทรวงยุติธรรม ได้ รวม รวบรวม ไว้

๒๓ เล่ม มี คำค้น ไว้ ครบถ้วน คำพิพากษาศาล ได้ ง่าย และสะดวก เป็น ที่ สุด

และ ยังมี คำค้น คำชี้แจง คดี ที่มี ใน ตำราเล่มนี้ เท่า นั้น

ก็ จะ ให้เกิดความ ร

ความ เข้าใจ ใน การ วินิจฉัย กฎหมาย และ คดี ต่าง ๆ ได้ทัน

เพื่อ จะ ให้ท่าน หมด ความ แด นักเขียน กฎหมาย ทุก ท่าน ซึ่ง ได้ โดย ราคาเล่มละ

๓ บาท จึง ขาย ราคาเล่มละ ๓ บาท เท่า นั้น มีขายที่ โรงพิมพ์ กรุงเทพฯ เซลิมันต์

๓๐ บาท วันขายหนังสือทั่ว ไป



รับซื้อของ ภูเก็ต  
รับซื้อของ ภูเก็ต ให้ ท่าน ทั้งหลายบรรดา ที่ได้เคย ไป ส่ง ซื้อของ ของ  
ด้วยคนที่ รับซื้อ ให้ ความ ออกค่างานเบอร์ทุก ๆ วันเสาร์ ตั้งแต่  
ที่ขายของ ได้ ทั้ง หมด ออก ๕ เบอร่ เซนต์ นำส่ง วารสาร วิวัฒนาการ ส่งฟรี

โดยการใช้ เพื่อ ผู้คน ทั้ง เค. โย ยามา ทราบทั่วกัน  
เดือน พฤษภาคม มิถุนายน และ กรกฎาคม ใน ระหว่าง ๓ เดือน กับ ๓๖ วัน  
หรือ ซื้อ เรือ รวมถวาย นั้น

รับซื้อของ ภูเก็ต ๓ เดือน เล่ม มาแล้วรวมออกนำเบอร์ ใน ระหว่าง ๓ เดือน นั้นได้ ๓๐ ครั้ง ควบกัน รับซื้อได้ คิดความเงิน ที่ ขายของได้ ทั้ง ๓ เดือนแล้ว รับซื้อ ๕ เบอร่ เซนต์ (คือ ๕ ๑๐๐ ๓๐๐ บาท) นำส่ง วารสาร วิวัฒนาการ ส่งฟรี

## เป็นเงินเก้าร้อยยี่สิบสองบาท

การที่รับซื้อได้ของบรรดาให้ท่าน ทราบครั้งนี้ เมื่อท่าน ได้พบแต่ ได้ อำนวยความสะดวก นี้แล้ว รับซื้อ เห็นได้ว่า ท่านที่ ไป ออกหน้าทุก ๆ ท่าน ทุกท่าน มี ความ นิยมยินดี ช่วยเหลือ คอยรับซื้อของจริง ๆ เพราะฉะนั้นคือ ไป ท่าน ทั้ง หลาย บรรดา ที่ได้ ช่วยเหลือ เก็บของ คอยรับซื้อของ ๆ อย่างไรก็ดี หรือท่าน ไม่เคยไปเลยก็ได้

หรือท่าน จะช่วยหาให้ท่าน มีความสุข เบิกบาน ๑ ๑ ๑ ขอเชิญ ท่าน ไป เก็บของ ส่ง ของ ค้าง ๆ ยัง ห้าง รับซื้อตามเดิม และ ไป ชมเล่น ตาม ความ พอใจ ห้าง เค. โย ยามา ถนน พหลโยธิน กรุงเทพฯ